

Isaïe xxxv

Que se réjouisse le désert

Que se réjouissent le désert et la terre aride! qu'exulte la steppe

1. ye. gou. goum mid. bar ve. tsi. ve. to. gel 3. ra. va

(mode de sol)
4e d. var.)

et s'épanouisse comme la rose ! Qu'elle fleurisse abondamment,

ve. tif. rah ka. ha. va. tsa. lét - 2. pa. rô. ab Tif. rah

qu'elle soit dans l'allégresse, et s'exclame et se réjouisse! la gloire, du Liban sera donnée

ve. to. gel af Gi. lat ve. ra. Nen ke. vod a. l. va. non ni. Tan

à elle, la splendeur du Carmel et du Saron : eux / verront

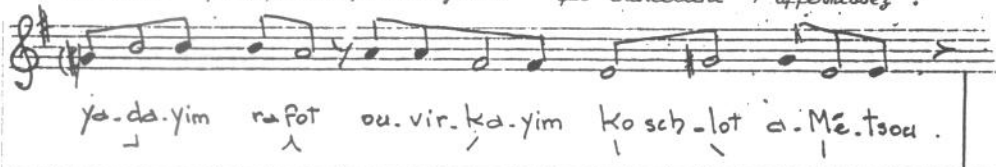
lah ha. dar ha. kar. mél ve. ha. Scha. non hé. Ma yir. ou

la gloire de l'Eternel, la splendeur de notre Dieu ! Fortifiez

khe. vod A. do. nay ha. dar é. lo. hê. nou. 3. ba. z. kou

Haïm xuv/2

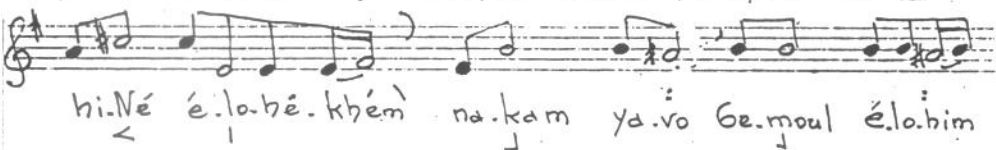
les mains qui défailtent, et les genoux qui chancellent / affermissez !



Dites à ceux troublés dans leur coeur: "Prenez courage! rien ne craignez!"

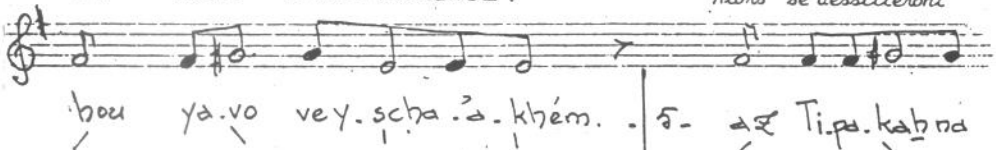


car voici votre Dieu, la vengeance il arène, la représaille de Dieu



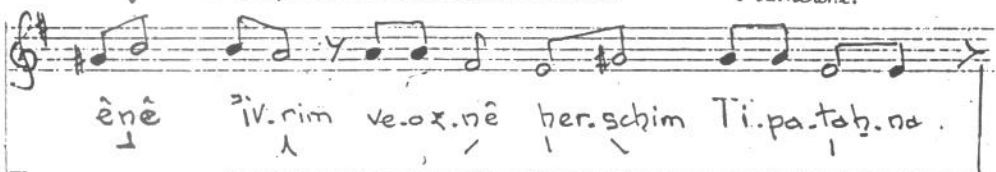
elle arrive et elle vous sauvera !"

Alors se dessilleront



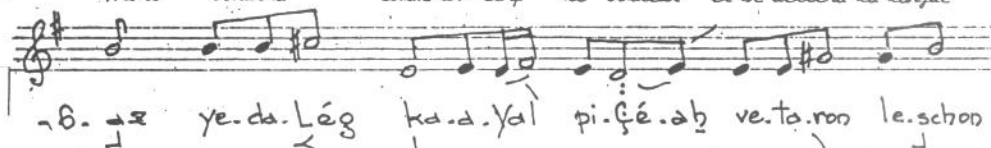
les yeux des aveugles, et les oreilles des sourds

s'ouvriront.

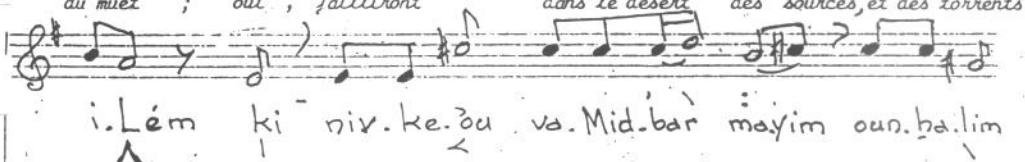


Isaïe - xxxv / 3

Alors bondira comme un cerf le boiteux et se déliera la langue

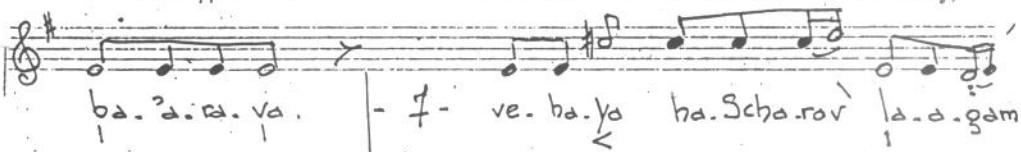


du muet ; oui, jailliront dans le désert des sources, et des torrents

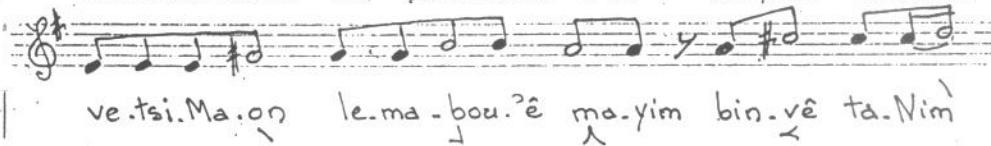


dans la steppe !

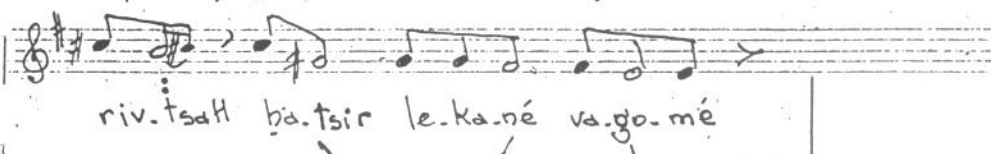
Deviendra / le sol brûlé / un étang,



et la contrée torride/ des jaillissements d'eau ! le repaire des chacals

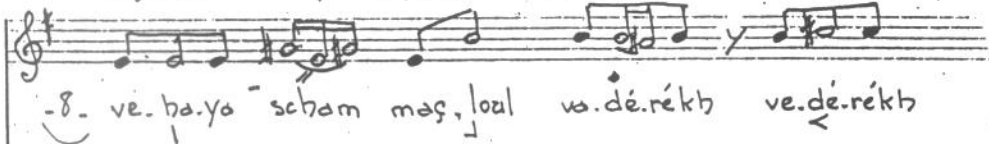


on inspectera, l'herbe deviendra roseau et jonc !



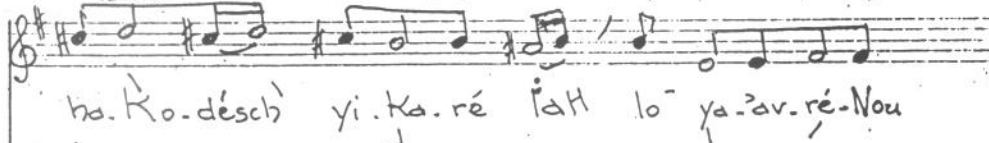
Thaïe x x x v / 4

Il y aura là un passage et une voie ! la voie-

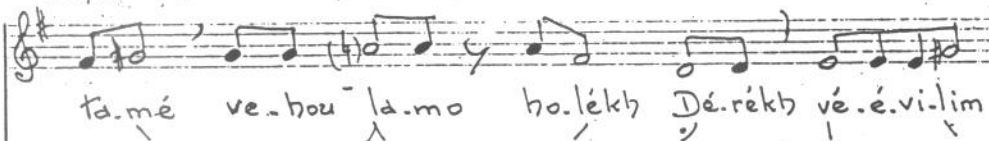


sainte

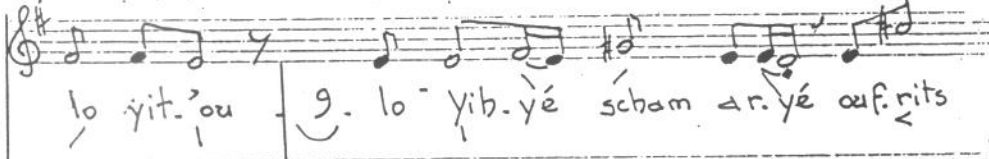
on dénommera / elle - n'y passera pas



l'impur -, elle sera pour eux ; ils suivront cette voie , et les insensés

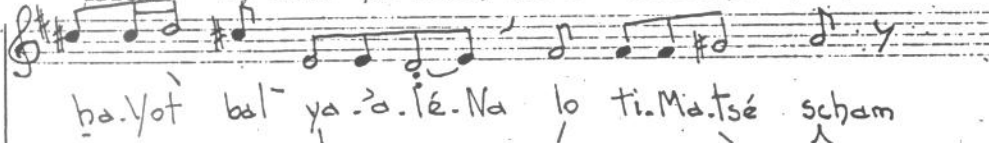


point ne s'y égareront ! Il n'y aura pas là de lion, et les bêtes



féroces

n'y auront pas accès , on n'en trouvera pas là,



Isaïe xxv, 1/5

mais y marcheront (seuls) les rachetés.

Ceux qu'aura délivrés, le Seigneur

ve-hal-khou Ge.ou-lim | 10. ouf.dou.yê A.do.nay

reviendront , ils entreront à Sion avec des cris de joie, une allégresse

ye-schou.voun ou.va.ou tsi.yon ba.ri.Na ve.çim.bat

éternelle sera sur leur visage; la joie et l'allégresse s'installeront

o.lam al roscham ça.çon ve.çim-ba' ya.çi.gou

et l'affliction et les gémissements s'enfuiront!

ve.na.çon ya.çon ya.a.na.ha